

# EL REDACTOR GENERAL.

Cádiz lunes 15 de febrero de 1813.

**ORDEN DE LA PLAZA.**—Gefe de día: El teniente coronel D. Agustín Fernández Somera, comandante del 1.<sup>er</sup> batallón de Cazadores. Parada: los cuerpos de la guarnición. Ronda y Teatro: Cazadores.

## IMPRESOS.

**Diario mercantil del 14.**—El *Duende de los cafes* traslada la arenga que oyó pronunciar en el del Comercio á un sugeto, que se quejaba con vehemencia de que paseen esas calles con las insignias de nuestras órdenes militares y de la de Carlos III sugetos que se colgaron en su lugar la *berengena* del rei de Copas, burlando altamente los soberanos decretos de las Cortes; y proponia que nadie alternase con semejantes renegados, sò pena de no tener voto en las elecciones públicas.

**Conciso del 14.**—Da un extracto de la *proclama del emperador Alexandro*, en que mandò nuevo alistamiento (R. 607) con el fin, dice, de *destruir è impossibilitar* al opresor de todas las naciones, no de *conquistar ni disponer de los tronos*; pues la Rusia, extensa, rica y tranquila solo quiere la paz para si, y para todos.—En la retirada de Buonaparte, su tropa, irritada de que fuese en coche, le hizo baxar, en fuerza de sus gritos sediciosos; y montado en un caballo, y envuelto en una pelliza, tuvo tambien que despojarse de esta, porque los gritos iban en aumento.

**Abeja española, núm. 156.**—En *política* hace algunas reflexiones acerca de que, siendo inconcuso el principio de que la *soberanía* reside en la nacion, cualquier insolente que machine contra la *representacion nacional* será un traidor á la patria, y como tal perseguido y castigado: y concluye exhortando á los españoles que no sufran el menor amago de insulto á las Cortes de la patria, si estiman la libertad.—En *noticias* pone una de Turquía, en donde se quejan de la falta de *eunucos esclavos*, (sobre lo cual nota que en los dominios de su *Altipotencia despòtica* se podrian surtir los turcos; pues hai esclavos en abundancia que se venden por 30 ó 40 rs.); y otra de *Merienda de negros*, en donde por falta de víveres reina una epidemia horrorosa de locura, yendo todo á la *diabla*, y no cuidando nadie sino de comer, beber, y que no falte en lo *sucesivo*.—Inserta, por último, una carta del *tio Berengena* á su *comadre*, á quien manifiesta su contento por haber introducido en el ejército de Panzoki todas sus *berengenas*apestadas, apesar de la *junta de Sanidad*, la cual tendrá que admitir ya cuantas *berengenas* vayan: tambien la participa lo bien

avenido que se halla con los *manducantes*, que le han titulado *berengenero general*.

**Procurador general de la nacion y del rei, núm. 137.**—Aparece de buenas á primeras la grotesca figura del segundo figuron del servilismo *Filósofo rancio*, M. R. P. Fr. Fulano Alvarado, que hacia tiempo no salia á las tablas (no se sabe si por ronquera, gota-serena, ú otra pos tana), flaco (no de los ayunos), tabacoso (la devotas le abastecen), envuelto en tres paños de hábitos negri-blancos (la caridad de los fieles lo proporciona), encapuchado (por no resfriar la caliente sesera), y pluma de ganso enarbolada. Empieza vertiendo sales, como siempre (¡qué chistosos! ¡qué retozon! si tan travieso es su *Paternidad* cuando es de los graves, así me valga Dios que sería una centella, cuando lamia los platos en el noviciado). Es verdad que el motivo lo exige; porque los elogios del *Procurador* (pues Dios los cria y el diablo los junta) le han hecho salir de sus casillas. Despues de muchas risitas, retozos y algazara por los encomios susodichos, prosigue alegre como unas castañuelas, repasando todos los periódicos que han plantado banderillas en su pestorejo (con mucha sal por supuesto; y si nó preguntarle á Muñoz, esto es; *Procurador que miente mas que yo*) y diciendo que el padrecito ò padrazo *gacetero de la Mancha*, y el *tio Tremenda*, papelote sevillano, que con mucha candidez dice su reverencia Alvarada que *mui en breve va á ser conocido en todo los paises del mundo*. . . . (carcaxada aquí, lector) son sus santos padres; en particular el último, en cuyo elogio se deshace (quizá el autor será uno de los proveedores de rapé y tabaco *macho*, *aromático* y *potencioso*, como dixo el *Profano*); pues, segun su voto (que, en puntos de árdua teologia de bulas, será de mucho peso; pero en materia de *calificar estilos* creenle algunos mal-afectos al padre algo boto), *ha de tener tanto crédito como el Quixote y el Estebanillo*, (*calificacion* absoluta que para la difunta Santa sería mui buena; pues se contentaba con las cortantes decisiones de sus teologastros, *quorum ex numero* era Alvarado). Para disimular protesta que ni de vista conoce el autor, que es legista y de los buenos (tontos de tomo y lomo, cual

le gustan al padre); y que piensa refocilarse con él, si le encuentra; y besarle y abrazarle, si tiene á bien dexarse sobajar; todo lo cual hará tambien con el *Procurador*, á quien se lo ha prometido (¡tan salido de gozo se halla su reverencia, que prorumpe en semejantes adefesios! ; En tanta edad sois tan verde, buen Alvarado!) — *Noticias*, añejas como todo; la *sesion de Cortes* del 12 concluida, y la del 13 empezada, con el primor de caxon; y una *anécdota* en defensa de su amada Regencia, forman el pastucho del dia.

*Diario de la tarde del 13.*—Se presenta el señor Marques con pesadilla contra la *Abcja* núm. 154, delirando en sueños lo mismo que despierto, con estas cosas que le traen á mal traer, de *Constitucion, libertad, &c.*—Soñoliento todavia recita un pedazo de la *sesion de Cortes* del 12, segun el *Redactor*.

#### NOTICIAS.

*Idem 10 de noviembre.*—Se ha recibido una carta del célebre viagero Roentgen, su fecha en las márgenes del *Teusiff*, á 21 de julio de 1811, en cuyo momento pensaba marchar para lo interior del Africa. Su plan era atravesar el monte Atlas, y dirigirse á Toumbuctou, de donde si las circunstancias no se lo estorbaban, pasaria á Wesemb ó al Cabo. En su carta protesta que no tendria tanto valor en sus viages, si no reconociera en sí una clara vocacion para ellos, y que la Providencia lo ha destinado para reconocer el Africa.

*Idem 10 de diciembre.*—Mr. Eustaphie, cónsul de Rusia en Boston, ha publicado una excelente obra acerca de los recursos de su pais, en la que se hallan pormenores muy curiosos. Segun el autor, la poblacion actual de Rusia es de 45 á 46 millones de almas en una extension de 3400 millas cuadradas; tan desigualmente distribuida, que al paso que en la Siberia hai 12 personas por cada milla, se cuentan 2300 ó 2400 en ciertos distritos. La fuerza militar asciende á 683150 hombres, en esta forma: 487206 de tropas regulares; 100400 de irregulares, en las que se comprehenden los calmuco y cosacos, 70884 de guarnicion, y 24660 invalidos. Ademas hai una milicia de 2000 hombres. —La Rusia tiene en sí todo lo necesario para armar y equipar un ejército, por numeroso que sea. Paños, cueros, pólvora, municiones... todo la sobra. En Toula, á dos ó tres grados al sur de Moskow, se fabrican tantas armas se quieran. El valor y firmeza del soldado ruso es admirable; y en Casano, Novi, Trebia, Pultusk y Eilau mostraron ya que sabian vencer á los franceses.

*Idem*—El comodoro americano Rogers, en su crucero de la Madera, parece haber apresado dos paquehotes ingleses. Todos los dias se envian navios y fragatas de nuestra marina militar para cruzar sobre las costas de los Estados-unidos—A pesar de los lamentos de ciertas personas acerca de la estagnacion del comercio, las rentas del Estado ascienden este año á 59 millones 9100 libras esterlinas (sobre 5400 millones de reales.) La exportacion del puerto solo de esta ciudad ha producido 13 millones de esterlinas.

*Idem 30.*—Las cartas de Paris del 22 refieren haberse dado orden á las tropas acantonadas en el interior para marchar ácia Strasburgo, entre cuya ciudad y Maguncia se formaria un campamento—Siguen subiendo los frutos coloniales; y el azúcar de la Habana ha llegado ya á 80 shelines el quintal. (*Ambigu.*)

*Idem 19 de enero.*—Van tomando incremento los azúcares, de lo cual se infiere sea cierto que el gobierno ruso ha permitido la importacion de azúcar refinado, segun con referencia á las últimas noticias de San Petersburgo se aseguró estos dias—El gran-duque Constantino habia salido de aquella capital para el ejército diez dias antes que el emperador. (*Times.*)

*Gibraltar 5 de febrero.*—Por el paquete de Malta sabemos que se está preparando otra expedicion en Sicilia, y que lord Bentinck no iba á Alicante, como se creia. (*Gibraltar-Chronicle.*)

*Habana 22 de diciembre.*—Por un buque que salió de Campeche, hemos recibido cartas de 29 de noviembre que aseguran haber sido derrotado y hecho prisionero Morélos por el general Calleja, despues de haber dexado esta conducta asegurada en Perote. Las cartas de Veracruz, de 22 del mismo, nada hablan de este glorioso suceso, cuya confirmacion anhelamos. (*Cart. part.*)

*Frejo de Espadacinta 17 de enero.*—Casi todas las fuerzas francesas se hallan ocupando las Castillas y la Mancha. En Navarra solo tienen los enemigos 60 hombres; en Aragon otros 6 á 70 (de los cuales la mitad ocupan á Zaragoza, 500 estan en Muela, otros tantos en Daroca y el resto en Jaca). En la Rioja, ocupando los puntos de Logroño, Haro, y demas que antes guarnecian, no pasan de 50; pero aparecen con frecuencia algunas fuertes columnas que recorren los pueblos, exigiendo contribuciones y víveres.

Estan reparando el castiello de Búrgos, y son muchos los víveres que allí conducen con el



objeto de hacerse fuertes (en caso de que los ejércitos combinados les persigan) entre Burgos y Pancorbo. Acia estos puntos han conducido muchos miles de cabezas de ganado lanar y vacuno, que tomaron en la provincia de Salamanca, y han salado también mucho tocino: también han pasado algunas tropas, especialmente de caballería desmontada, con dirección a Vitoria. Toman las mas rigorosas medidas de precaución porque no sepan los soldados el mal estado de sus compañeros en Rusia; pero los oficiales andan muy tristes, y algunos se han franqueado bastante á sus mismos patrones, y han llegado hasta manifestar deseos de que desaparezca Napoleon, para poder vivir algun tiempo con tranquilidad.

El 2 de diciembre aliorcaron á un paisano de Burgos en Pamplona, por haberle encontrado gacetas y otros papeles españoles con noticias, dirigidos al secretario del general Abbé, á quien también arrestaron por la misma causa; pero le pusieron en libertad á los 6 dias.

*Idem* 21. — Escriben de Barrueco Partido (R. 599), con fecha del 19, que después de la gloriosa accion de Sedano (el 30 de noviembre) ha tenido otra el valiente Longa el 3 del pasado en el camino real, entre Miranda y Pancorbo, destrozando una columna de 900 infantes y 60 caballos, de los que solo se salvaron 80, dando libertad á un convoi de prisioneros que escoltaban, y haciendo un riquísimo botin.

(Semanario de Castilla.)

Sevilla 25 de enero—Ocho magistrados de esta audiencia, que permanecieron en ella durante la tiranía enemiga, solicitan ser reintegrados en sus plazas. En un Manifiesto que han publicado resulta que su permanencia fue en virtud de expresas órdenes del presidente de la junta de Gobierno (creada en esta ciudad poco antes de la invasion) Don Francisco Saavedra, y en consecuencia de habérseles posteriormente manifestado por el primer consejo de Regencia que convenia permaneciesen en sus destinos donde podrian excitar muchos males y hacer servicios á la causa pública. Haber cumplido con este objeto es lo que se proponen acreditar en el Manifiesto, refiriendo su entereza, y lo que sufrieron por la defensa de la justicia, y protección de la inocencia. De estos individuos, unos nunca fueron miembros de la junta Criminal, y otros lo fueron de la primera que se creó, atrayéndose las bendiciones del pueblo; por lo que los separó el gobierno intruso, como incapaces de cooperar á sus planes inicuos.

(Cart. part.)

*Idem* 9 de febrero—Se trabaja con gran calor en la reparacion de varios conventos de esta ciudad: llueven las limosnas, y en las disposiciones testamentarias menudean las mandas—El general Grimarest, gobernador militar de esta ciudad, pasa con igual cargo á Ceuta. (Cart. part.)

Zalamea de la Serena 31 de enero.—Acaba de llegar un capitán español, prisionero en Francia, de donde se fugó: asegura que el pueblo frances sabia los últimos reveses, y estaba en extremo descontento, siendo voz comun que dificilmente se evitaria una revolucion. Ayer se recibió un parte del coronel Paralea (el Médico) avisando que los franceses de la Mancha hacian movimiento ácia Valencia. (Cart. part.)

Carolina 7 de febrero. — Segun una persona procedente de Madrid, de donde partió el 28, estaban saliendo equipages por el camino de Alcalá, y nadie dudaba de la próxima retirada de los franceses. Añade que de Burgos á Madrid no hai guarnicion alguna enemiga. Aquí se está haciendo harina el trigo del depósito, y se sospecha pronto movimiento. (Cart. part.)

#### PARTES TELEGRAFICAS.

Dia 14. — Desde las 12 de ayer á las de hoy. Han llegado al campamento de Santi Petri 100 soldados desmontados del regimiento de Sagunto, en relevo de igual número del mismo cuerpo; y tropa inglesa, para el reducto del expresado campamento. — En el campo de Guia del Puerto de Santa Maria han estado haciendo el ejercicio unos 800 infantes.

#### CAPITANIA DEL PUERTO.

Dia 13. Desde las 12 de ayer á las de hoy han entrado los buques siguientes: Del Carril gol. esp. Dos-Hermanos con recoba. De Bayona, en Galicia, b. id. N. S. de Africa con sardinas, habichuelas y llenzos. De Lisboa gol. de guer. ing. Lord Wellington con pliegos. De Waterford b. mte. id. Isabel, con cebada. De Sabana b. americ. Diana, con arroz. De New-York fr. id. Francisca con harina y trigo. De Ffindelfia otra id. pñq. de Georgia con harina y maíz. De Charlestown b. id. Merchant, con arroz. De id. fr. id. Oceano, con arroz. De la Habana b. esp. S. Andres, con azúcar. De Waterford gol. ing. Guillermo, con manteca y tocino. De Aviles y Villanueva de Portimán quec. esp. S. Vicente Ferrer, con frixoles y madera. De S. Jenjé otro id. N. S. de Iciar, con habos y frixoles. De Tenerife gol. id. Patriota, con vino. De Sta. Eugenia y Villanueva de Portimán quec. id. N. S. del Carmén, con frixoles y huevos. Del Carril y Villanueva de Portimán b. id. la Constancia, con habichuelas. De Tarifa 1 laud. esp., con pasas.

Salida de buques desde el 1 hasta el 13 del corriente, ambos inclusive. — Ing. 2 berg. y 3 lanch de grra. 4 fr. y 1 berg. transp. otro id. mte. 1 gol. 2 bal. y 1 jav. — Amer. 5 fr. Otom. 1 fr. Esp. 1 fr. 1 quec. y 1 patac.

#### Artículo comunicado.

Mucho se ha hablado y escrito sobre las elecciones de Málaga, y festines lucidos y vistosos, que *in honorem tanti festi* hizo aquel ilustre ayuntamiento. Plumas profanas se han atrevido á describirlos: yo, que los conozco, y soi de la Beca, puedo hablar con mas propiedad; y mi autoridad es de mucho peso en estas materias. Hechas, pues, las elecciones en los pueblos del partido, se presentan en la capital diez y seis clérigos; todos fumadores-teólogos y canonistas como yo. Hácese la eleccion, y hubo lo que Dios quiso; asercion que, sin incurrir en heregia, nadie podrá negar: prescindo por ahora del *vó-lito* material y formal de que tratan mis autores. Sabedor el ayuntamiento de tan feliz suceso, vota una solemne fiesta. Convida á los canónigos, á los gefes, á los hermanos mayores de las cofradías, y á otras personas de distincion. Yo no compararé estas funciones con las de las bodas de Camacho ni con aquellas con que Enrique IV galanteaba á la hermosa Gabriela de Estres; ni con las famosas de Luis XIV que describe Moliere, ni con el auto de fe de 1680 que pinta José del Olmo: baste decir que hubo fuegos artificiales y refresco. Ningun canónigo estuvo aquel dia de *patitur*, y todos concurrieron; pues, segun el *jus accrescendi*, los ca-

nónigos que quieran comer y beber en un convite, deben asistir á él personalmente con absoluta precision; y en esto están conformes Frai Anacleto Reinfestuel y Próspero Fagnano, canonistas de grave nota. Tampoco quiero detenerme en describir las salas capitulares: mi pluma es débil para tan ardua empresa. Si el abate Pons viviera, enriquecería sus viages de España con la pintura del magnífico altar que adornaba su testero, en el que en medio de angelitos, florones de hoja de lata, ramos artificiales, y una infinidad de luces, se veía la milagrosa imagen de N. S. de la Victoria. Dos mesas como aquellas de la cena del rei Baltasar, cubiertas de bizcochos, ponche, vino y rosoli, alegraban los ojos de los circunstantes. Era un gusto ver tanta sotana de seda, tanto solideo lustroso, tanta casaca de terciopelo, tanta cabeza enharinada, y una reunion tan escogida: en ella brillaban la piedad y las pelucas, las letras y las patillas, la cortesania y el humo del tabaco; todo era alegría, todo algazara; hasta los mulos en que habian venido los electores, comparando esta apacible noche con aquellas borrascosas en que, ocupados en desembarcos de contrabando, luchaban con la aspereza de los montes y las balas de los guardas, sacudían sus enjalmas de sedas largas, y relinchaban de puro contento. Entréganse en los bizcochos los convidados; el néctar de Lieo alegra sus místicas cabezas; Baco preside; y las bacantes, vestidas de beatas como requería la ocasion, esparcen la jovialidad... Aquí se me cae la pluma de la mano, al recordar ciertas frases mas propias de tabernas que de cabildos, con que se profanó aquel municipal recinto Ungidos del Señor, padres de almas, ¿adonde aprendisteis el lenguaje de los burdeles? Tentado estaba á delataros al público, si no fuera porque soi tan moderado; y porque sé que usais de estas figuras solo para reforzar vuestra sublime retórica. Si queridos; yo os vi, y os admiré: vosotros os hicisteis objetos de envidia á los manolos del Avapies. Mas ya olvidó vuestros deslices fervorosos cuando veo al medrado doctoral, posando los chorreones del rico chocolate en el segundo piso de su barba, brindar por la inquisicion: ya veo á vuestro *bienparecido* arcediano de Ronda, en otro tiempo individuo de la junta de Agravios al servicio del rei de las fraserías, gritar que *viva el Papa*. Prospera el *servilismo*, decia el enconfitado Señor *Delicado*; y, echando un taco, juraba uno de mis concanonistas aldeanos que habia de ver arrastrados á cuantos no quisiesen inquisicion. En ella os vea yo, si jamas la hubiese, oh festivos convivales, gloria del Guadalmedina, honor de los Percheles y alegría de la amena Hoya! Pero tú faltabas, ó triscadora Terpsicore para alegrar la funcion; y tú, Apolo divino, con las musas, ¿adonde te has quedado? ¿huis acaso de las tálares ropas? Llegad sin rebozo, que ya os invocan: mirad como aquellos tiples, contraltos y tenores, pagados de los diezmos solo para entonar antifonas, cantan la *cachuchita* al compas de las palmadas de los clérigos lugareños... contradanza, minuet, piden todos... armase el baile... (\*) Faltan señoras: ¿pues

(\*) Para que todos sepan que tales son los liberales que hai en el ayuntamiento, de quien yo ya he hablado, diré que no hubo quien les hiciese bailar ni siquiera un paspie, ni unas folias.

adonde habeis dexado á las sobrinas y á las amas?... Nada importa, exclaman otros: tenemos faldas, haremos de mugeres—Fandango!! ya se oyen las dulces jaculatorias, *¡bien parado! obligala, ¡ande V. con ese cuerpesito; bien, bamonos ayá!*... Vaya el minuet!.. que baile el maestro escuela... bravísimo!.. todos diríamos que era hembra segun hace su señoría la cortesía!.. Vayan máscaras en obsequio de la Virgen!.. Pero si no hai disfraces!! No le hace, bien enmascarados estamos con nuestras propias ropas: pintémonos bigotes... lindísimo... qué bella mogiganga!.. venga ponche, vino... que diga el señor fulano alguna cosita de repente: ¡allá va... bomba!

Vivan utrosques cabildos

Y la santa inquisicion;

Los electos y electores,

Málaga y jurisdiccion.

Venga otro bazo.—Vuelta á danzar, algarabía, votos y porvidas.... Solo el canónigo Ximenez Padilla no gozaba del general contento: aquel Padilla tan conocido en Cádiz por sus sermones crítico-serviles, y en Málaga por las hazañas que se propuso hacer: peliagudas cuestiones agitan su cerebro. „Yo, decia aquel angustiado decretalista, en cuanto á hombre soi coronel con diploma del padre Berrocal: en cuanto á clérigo, pienso ser inquisidor; utrum si los tres galones se deben poner sobre los bolillos, ó si los bolillos se pondrán sobre los tres galones!—Acerbas dudas!.. ni el Cavalario ni el cardenal de Luca hablan de tan inaudita mezclanza. ¡Ay de mi infelice! como soldado estoi expuesto á los balazos y á las fatigas; y como canónigo, á las indigestiones y á la gota: ¡qué estrafalario mixtífori!”—Pero volviendo al baile, lo cierto es que la funcion ha sido mui vistosa, el altar estaba mui bonito, el ponche mui bien hecho; y que se comió, se bebió, se bailó, se votó, y se durmió á las mil maravillas. Vánse unos, quédanse otros dormidos sobre las mesas, y acabase la funcion. Solo faltaste tú, oh Filósofo rancio; tú, Xaramillo atrabiliario: tú, marques el del capote de barragan de Cuenca, con el doctor Bias y el sonatista Molle. Vosotros hubierais amenizado la fiesta.... digna era de vosotros, del Procurador y del mismo Don Trifon el cronista: á ella deberiais haber concurrido, llevando en vuestro pos, como reses que siguen al cabestro, á todos los firmantes de Galicia, con los huesos del padre Yurami guardados en arquilla, segun antigua usansa inquisitorial.

Yo os dedico esta narracion modesta, capicoristas galo-hispanos: ¡qué dias estos tan distintos de aquellos en que en honor del segundo casamiento de Buonaparte elogiabais la bigamia en los sermones, defectos que os achacan esos liberales, ó bien sean hereges, como si no se debiese bailar al son que tocan, y no se debiese predicar al gusto del que paga!... Mandad, pues yo os lo ruego, que se archive *ad perpetuam rei memoriam*.—Canillas de Aceituno 12 de enero de 1813.

*El canomsta de Rio-gordo.\**

#### TEATRO.

*El prisionero de guerra* (com. en 3 act.)—*La ópera casera* (tonadilla por la Sra. Morales, y los Sres. Segura y Galindo)—*La cachuchita* (baile por la Sra. Valdes)—*Los tres huéspedes burlados* (sainete)—A las 7½.

*Imprenta del Estado-mayor general.*